

### **Für einen korrekten und sicheren Gebrauch**

Bitte lesen Sie diese Anleitung durch, um einem unsachgemäßen oder gefährlichen Gebrauch vorzubeugen.

Für weitere Informationen ziehen Sie bitte das Benutzerhandbuch zu Rate.



### **Sicheres Einschalten des Geräts**

Schalten Sie das Gerät nicht ein, falls sein Gebrauch nicht zulässig ist oder falls er Interferenzen oder Gefahrensituationen verursachen kann.



### **Verkehrssicherheit geht vor**

Bitte beachten Sie die vor Ort gültigen Vorschriften, fahren Sie immer mit beiden Händen und halten Sie sich genau an die Vorschriften zur Verkehrssicherheit.



### **Interferenzen**

Mögliche Interferenzen können den Betrieb aller Wireless-Geräte beeinträchtigen.



### **Schalten Sie das Gerät im Krankenhaus aus**

Bitte berücksichtigen Sie unbedingt alle Einschränkungen und schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie ein Krankenhaus betreten.



### **Schalten Sie das Gerät im Flugzeug aus**

Bitte berücksichtigen Sie unbedingt alle Vorschriften und Einschränkungen. Interferenzen von Wireless-Geräten können zu Gefahrensituationen führen.



### **Schalten Sie das Gerät in Tankstellen aus.**

Schalten Sie das Wireless-Gerät in Tankstellen, in der Nähe von Chemikalien oder brennbarem Material immer aus.



### **Qualifizierter Kundendienst**

Die Installation und Wartung des Gerätes darf ausschließlich von Fachpersonal durchgeführt werden.



#### **Zubehör und Akkus**

Verwenden Sie nur zugelassenes Zubehör und Akkus. Verwenden Sie immer kompatible Geräte.



#### **Wasserdichte Ausführung**

Dieses Gerät ist Wasser gegenüber nicht beständig. Bewahren Sie bitte es an einem trockenen Ort auf.



#### **Machen Sie eine Kopie**

Speichern Sie eine Kopie aller wichtigen Daten, die sich auf dem Gerät befinden, um zu vermeiden, dass sie bei Eintreten unvorhersehbarer Ereignisse verloren gehen.



#### **Notrufe**

Stellen Sie sicher, dass der Netzdienst verfügbar ist, und dass die 'Anruf-Funktion' aktiviert wurde. Falls bestimmte Netzfunktionen aktiviert sind, ist der Notruf u.U. nicht verfügbar. Schalten Sie diese Funktionen aus und wählen Sie die Notrufnummer erneut.

**ACHTUNG: Lithium-Akku. Der Austausch des Akkus mit einem nicht konformen Modell kann die Gefahr von Explosionen mit sich bringen.**



## INSTALLATION DER SIM-KARTE

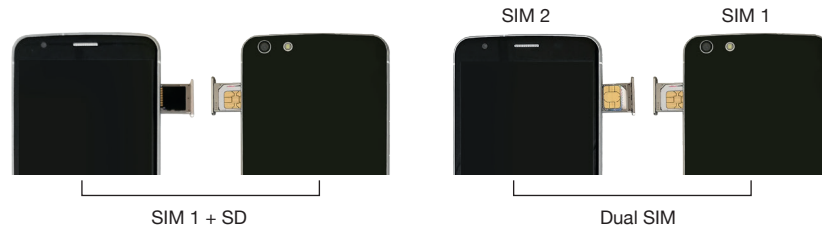
Achtung: halten Sie die SIM-Karte von Kindern fern. Die SIM-Karte und ihre Kontakte können leicht durch Verkratzen oder Knicken beschädigt werden.

Bitte gehen Sie beim Einlegen oder Herausnehmen der SIM-Karte besonders vorsichtig vor.

Hinweis: um eine SIM-Karte zu erhalten, wenden Sie sich bitte direkt an Ihren Mobilienstanbieter.

Einlegen der SIM-Karte:

1. Legen Sie die SIM-Karte in die entsprechende Aufnahme ein.
2. Legen Sie die SD-Karte ein (zusätzliche Speicherkapazität).



### **EIN-UND AUSSCHALTEN (ON/OFF)**

ON – Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte korrekt in das Telefon eingelegt wurde. Halten Sie zum Einschalten des Telefons die Taste 'Power' gedrückt.

OFF – Halten Sie im Standby-Modus die Taste 'Power' gedrückt, bis die Menü-Optionen angezeigt werden. Zum Ausschalten des Telefons wählen Sie im Menü 'Power OFF'. Bestätigen Sie das Ausschalten im Pulldown-Menü.

### **EINLEGEN DER SIM-KARTE**

Legen Sie die SIM-Karte so ein, dass sich das Telefon im Netz registrieren kann.

### **SPRACHE AUSWÄHLEN**

Durchlaufen Sie den Eingangsbildschirm und wählen Sie Ihre Sprache. Gehen Sie nach der Auswahl durch Anklicken zum nächsten Schritt über.

### **EINGABE VON DATUM UND UHRZEIT**

Datum und Uhrzeit sind so eingestellt, dass sie automatisch vom Diensteanbieter empfangen werden. Diese Einstellungen können manuell mit denen von Ihnen gewünschten ersetzt werden.

### **VERWALTUNG DER SIM**

Diese Vorgehensweise ermöglicht die Konfiguration der SIM-Karte sowie den Import der Kontakte von der SIM-Karte.

### **AUSWAHL WLAN**

Diese Vorgehensweise ermöglicht es, das Gerät mit dem Internet zu verbinden. Klicken Sie das WLAN an, mit dem das Gerät verbunden werden soll. Bitte beachten Sie, dass Sie sich mit ungeschützten WLAN-Netzwerken direkt verbinden können, während bei geschützten WLAN-Netzwerken vor der Verbindung ein Zugangs-Passwort abgefragt wird. Um zu prüfen, ob Softwareaktualisierungen zur Verfügung stehen, ist es empfehlenswert, sich mit einem WLAN-Netzwerk zu verbinden.



## BESCHRÄNKTE GARANTIE DES HERSTELLERS

Diese Garantie schränkt die durch die nationalen Normen bezüglich der Verbrauchsgüter festgelegten und anerkannten Rechte für den Konsumenten nicht ein. Die Zeitspanne, während der die vorliegende Garantie gültig ist, ist auf 24 Monate ab dem ersten Kaufdatum des Produkts beschränkt. Wenn das Produkt für berufliche Zwecke verwendet wird, ist die Garantie auf 12 Monate beschränkt. Während der Garantiezeit sorgt der nationale Vertreiber Easyteck, dessen Daten unten auf diesem Garantieschein angegeben sind, dafür, dass die eventuell auftretenden Defekte, die auf Produktionsfehler zurückzuführen sind, auf seine Kosten und innerhalb einer annehmbaren Frist beseitigt werden. Unbeschadet dessen, was in der geltenden Gesetzgebung vorgeschrieben wird, werden die Defekte, die vom zuständigen Personal des Kundendienstes festgestellt werden, durch Reparatur oder nach eigenem und unanfechtbarem Ermessen von Easyteck durch Austausch des Produkts gelöst.

Diese beschränkte Garantie ist nur im europäischen Land gültig, für das das Produkt vorgesehen ist und geht vollkommen zu Lasten des nationalen Vertreibers für das Land, der unten auf dem Garantieschein angegeben ist. Einige Einschränkungen bezüglich des in dieser Garantie erwähnten Kundendienstes könnten von der Tatsache abhängen, dass spezifische Komponenten für bestimmte Länder vorhanden sein könnten.

Garantie bezüglich des Zubehörs und der Ersatzteile, die in der Packung enthalten sind.

In der Packung mit dem Produkt, das Gegenstand der vorliegenden Garantie ist, könnten Zubehörteile oder Ersatzteile enthalten sein, für die eine andere Garantiefrist gültig ist, da sie zur Kategorie der Verschleißteile gehören. Die Garantiefristen können wie folgt zusammengefasst werden:

- 24 Monate für das Mobiltelefon
- 12 Monate für nicht dem Verschleiß ausgesetzte Zubehörteile
- 6 Monate für Akkus, Kopfhörer, Speicherkarten oder Sonstiges.

Von der Garantie ausgeschlossen sind:

- Handbücher und/oder Verpackungsmaterial.
- Die Inhalte des Benutzers, auf das Produkt heruntergeladene Konfigurationen oder Softwares von Drittpersonen.
- Die Kosten, die für den Transport zum autorisierten Kundendienstzentrum und für die Rücksendung anfallen.
- Verschlechterung des Produkts durch normalen Verschleiß, einschließlich Akkus.
- Brüche infolge unfallbedingter/zufälliger Ursachen oder wegen Ungeschicklichkeit, sowie alle Schäden, die von beliebigen äußeren Einwirkungen stammen.
- Alle Schäden, die auf einen Gebrauch zurückzuführen sind, der nicht mit dem übereinstimmt, der im dem Produkt beiliegenden Handbuch beschrieben ist.
- Alle Schäden, die durch den Gebrauch von nicht originale Zubehör, durch Viren oder durch Verbindungen mit Computern und Netzwerken entstehen.
- Alle Schäden, die entstehen, weil das Produkt Feuchtigkeit und/oder Dampf ausgesetzt wurde, oder weil es in extremen Umgebung- oder Temperaturbedingungen verwendet wurde, oder wegen des Vorhandenseins von Korrosion oder Oxidation, oder weil Lebensmittel, Getränke oder chemische Produkte verschüttet wurden.

Haftungseinschränkungen:

Die für den Gebrauch des Telefons notwendige SIM-Karte wird vom Mobilfunkanbieter geliefert und ist daher von der Garantie ausgeschlossen.

Diese Garantie stellt den von Easyteck über die Vertragshändler gelieferten Schutz für den Konsumenten dar, wobei die Garantie für den Konsumenten, die den Vertragshändlern durch die Gesetzgebung der verschiedenen Länder obliegt, keineswegs eingeschränkt wird.

- Die vorliegende Garantie wird ausschließlich in den autorisierten technischen Kundendienstzentren oder von den Händlern anerkannt, die mit dem Verkauf der Produkte des Markenzeichens Easyteck betraut sind.
- Die Garantiefristen können auf keinen Fall verlängert werden und beginnen ausschließlich ab dem Datum des ersten Verkaufs des Produkts an den Endkonsumenten, das auf einem steuerrechtlich gültigen Beleg angegeben ist.
- Defekte, während Reparatureingriffen in der Garantiezeit ausgetauschte Bestandteile gehören Easyteck und könn-

en vom Konsumenten auf keinen Fall zurückverlangt werden.

- Innerhalb der von der geltenden Gesetzgebung festgelegten Grenzen, und wenn kein Vorsatz vorliegt, kann Easyteck nicht für Schäden haftbar gemacht werden, die wegen des Verlusts von Daten des Benutzers entstehen, und auf einen beliebigen, durch die Garantie gedeckten Defekt zurückzuführen sind.

- Der Konsument muss, um die Garantie in Anspruch nehmen zu können, das Produkt immer auf eigene Kosten an ein autorisiertes Kundendienstzentrum übersenden, wobei das Produkt keine Sperren oder Sicherheitscodes enthalten darf, durch die der Gebrauch eingeschränkt oder verhindert wird.

- Ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen sind mangelnde Einnahmen, Verluste, die durch den nicht möglichen Gebrauch des Produkts entstehen oder mangelnder Umsatz wegen beliebigen direkten, indirekten, speziellen Schäden oder Folgeschäden.

- Die Haftung von Easyteck ist immer auf den Kaufwert des Produkts beschränkt, der Konsument muss daher aus eigener Initiative immer Kopien der im Speicher des Telefons enthaltenen Daten und der persönlichen Software erstellen.

- Bei Schäden, die aus den oben angegebenen Gründen nicht von der Garantie gedeckt sind, und für die der Konsument dann die Reparatur nicht wünscht, ist er verpflichtet, den Betrag des beim Kundendienstzentrum angeforderten Kostenvorschlags bezahlen. Easyteck kann auf keinen Fall für derartige Anforderungen haftbar gemacht werden, da sie nicht Teil der Garantieleistungen sind.

**ACHTUNG: Die Garantie ist nie gültig, wenn beliebige Öffnungs- oder Verfälschungsversuche jeglicher Art am Produkt festgestellt werden, einschließlich das Entfernen und/oder Löschen der Etiketten und/oder der IMEI-Nummern des Produkts.**

Hergestellt von FONEX S.p.A. - Via dell'Artigianato 2/4 -12.040 Sant'Albano Stura (CN) - MADE IN CHINA  
LESEN UND SPEICHERN WIE ES WICHTIGE INFORMATIONEN ENTHÄLT

Stempel und Unterschrift des  
Vertragshandlers

Kaufdatum



C € 0700

Um mögliche Hörschäden zu vermeiden, beschränken die Menge an Zeit bei hoher Lautstärke zu hören



### **KORREKTE ENTSORGUNG DES PRODUKTS INFORMATIONEN FÜR DIE BENUTZER**

Gemäß Art. 13 des Gesetzesdekrets Nr. 151 vom 25. Juli 2005, "Umsetzung der Richtlinien 2002/95/EG, 2002/96/EG und 2003/108/EG bezüglich der Beschränkung der Verwendung von gefährlichen Substanzen bei elektrischen und elektronischen Geräten, sowie bezüglich der Entsorgung solchen Abfalls"

Das am Gerät oder an der Packung befindliche Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner nutzbaren Lebensdauer von den anderen Abfällen getrennt gesammelt werden muss. Die getrennte Müllsammlung für das vorliegende, nicht mehr brauchbare Gerät wird vom Hersteller organisiert und verwaltet. Der Benutzer, der sich des vorliegenden Produkts entledigen will, muss daher den Hersteller kontaktieren und das System anwenden, das dieser bereitgestellt hat, um die getrennte Sammlung der ausgedienten Geräte zu ermöglichen. Eine angemessene getrennte Sammlung, die dazu dient, die ausgedienten Geräte dann für das Recycling, die Aufbereitung und die kompatible Verschrottung weiterzuleiten, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu verhindern und begünstigt die Wiederverwertung und/oder das Recycling der Materialien, aus denen das Gerät gebaut ist.

Die rechtswidrige Entsorgung des Produkts vonseiten des Benutzers bewirkt, dass die von der geltenden Gesetzgebung vorgesehenen verwaltungsrechtlichen Sanktionen angewendet werden.



### **KORREKTE ENTSORGUNG DES AKKUS DES PRODUKTS**

(Anwendbar in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft und in anderen Ländern mit Systemen für die getrennte Entsorgung von Batterien)

Das auf dem Akku oder auf den Unterlagen oder auf der Packung angegebene Markenzeichen zeigt an, dass der Akku dieses Produkts an seinem Lebensende nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Die Symbole Hg, Cd oder Pb, falls vorhanden, geben an, dass der Akku Quecksilber, Kadmium oder Blei in größeren Mengen enthält, als von den Bezugsschwellenwerten der Norm UE 2006/66 vorgeschrieben. Wenn der Akku nicht korrekt entsorgt wird, können diese Substanzen Schäden für die Gesundheit der Menschen oder Umweltschäden verursachen.

### **AUFMERKSAM LESEN UND HALTEN SIE DIE INFORMATIONEN FÜR SPÄTERE REFERENZ**

Konformitätserklärung Richtlinie RED 2014/53/EU

Das Unternehmen FONEX SPA erklärt, dass das Produkt UP mit den grundlegenden Anforderungen der RED 2014/53/EU entspricht.

Die Konformitätserklärung in vollständiger Form ist am Sitz der FONEX SPA erhältlich über dell'Artigianato 2/4 - 12040 - Sant'Albano Stura (CN)